



Consejo Económico y Social

Distr. general
1º de abril de 2003
Español
Original: francés/inglés

Comité encargado de las organizaciones no gubernamentales

Período ordinario de sesiones de 2003

5 a 23 de mayo de 2003

Informes cuatrienales de 1995 a 1998 presentados por conducto del Secretario General en cumplimiento de la resolución 1996/31 del Consejo Económico y Social*

Nota del Secretario General

Adición

Índice

	<i>Página</i>
1. Asociación Estadounidense de Jubilados	2
2. Asociación Internacional de Soldados a Favor de la Paz	6
3. Daytop Village Foundation	11
4. HelpAge International	14
5. Sociedad para el Estudio Psicológico de las Cuestiones Sociales	16

* El presente documento se presentó con retraso porque el intercambio de correspondencia con las organizaciones no gubernamentales para obtener solicitudes claras y completas se demoró más tiempo del previsto.



Asociación Estadounidense de Jubilados

(Reconocida como entidad de carácter consultivo general en 1995)

Declaración introductoria

La Asociación Estadounidense de Jubilados es una organización de base sin fines de lucro dedicada a dar forma a la experiencia del envejecimiento, y a enriquecerla, en beneficio de nuestros miembros y de toda la sociedad. Fundada en 1958 por la educadora jubilada Dra. Ethel Percy Andrus, la Asociación es la organización de personas de edad y de mediana edad más importante, al contar con más de 34 millones de miembros en todo el mundo.

Participación en el Consejo Económico y Social y cooperación con los órganos y organismos especializados de las Naciones Unidas

1995

- La Presidenta electa de la Asociación Estadounidense de Jubilados encabezó la delegación de la Asociación a la Cuarta Conferencia Mundial sobre la Mujer celebrada en Beijing y participó en un grupo de debate sobre cuestiones entre generaciones. La Asociación patrocinó un curso práctico en el foro de las organizaciones no gubernamentales sobre cuestiones de las mujeres de edad y participó en reuniones tanto en las conferencias gubernamentales como no gubernamentales;
- Conjuntamente con la Comisión Económica para Europa (CEPE), la Asociación celebró en Ginebra un curso práctico sobre el envejecimiento de la población de Europa y América del Norte. En dicho curso práctico se formularon recomendaciones relativas al envejecimiento de las poblaciones de la región de la CEPE, que se enviaron posteriormente a la Cumbre Mundial sobre el Desarrollo Social;
- La Asociación, la Sociedad Japonesa y la secretaria de la Cumbre Mundial sobre el Desarrollo Social copatrocinaron un simposio en Nueva York sobre el tema de los trabajadores de más edad y su lugar en la economía mundial cambiante.

1996

La Asociación:

- Copatrocinó en el mes de marzo, con el Instituto Afroamericano y el Centro de las Naciones Unidas para los Asentamientos Humanos (Hábitat), un simposio internacional titulado “In spite of poverty ... the older population builds towards the future”, en reconocimiento del Año Internacional para la Erradicación de la Pobreza. El simposio lo auspició la Misión Permanente de Turquía ante las Naciones Unidas;
- Organizó la Red internacional de Ginebra sobre el envejecimiento en asociación con el Programa suizo sobre gerontología y la Organización Mundial de la Salud (OMS);
- Patrocinó la primera celebración del Día Internacional de las Personas de Edad en Ginebra el 1º de octubre y participó en dicha celebración;

- Apoyó financieramente el curso práctico de la CEPE sobre el tema “Pobreza y envejecimiento”, que se celebró en Ginebra los días 4 a 6 de noviembre, y participó en dicho curso práctico;
- Patrocinó el grupo de trabajo de la División de Población de las Naciones Unidas sobre el tema de la proyección de la mortalidad de las personas de edad, que sesionó los días 3 a 5 de diciembre en Nueva York;
- Inició los preparativos del Año Internacional de las Personas de Edad en 1999 mediante la creación de “COALITION 99”, base de datos internacional de organizaciones no gubernamentales, misiones ante las Naciones Unidas y embajadas en los Estados Unidos de América;
- Lanzó “COALITION ‘99 UPDATE”, publicación que sirve de centro de coordinación de las actividades, cuestiones y experiencia relacionadas con el Año Internacional. La publicación “UPDATE” se publicó cuatro veces al año en español, francés e inglés;
- Asistió al Foro Mundial de Organizaciones No Gubernamentales sobre Hábitat II, al tiempo que fue acreditada ante la conferencia gubernamental celebrada en Estambul en el mes de junio.

1997

La Asociación:

- Prestó apoyo de personal a la consulta de la OMS sobre Salud para Todos, celebrada en Ginebra en mayo de 1997, y participó en dicha consulta;
- Prestó apoyo de personal a la OMS en relación con su reunión de la OMS sobre Salud para Todos, celebrada en Yakarta del 18 al 26 de julio;
- Transfirió la Asociación del Fondo Banyan patrocinado por las Naciones Unidas de Francia a los Estados Unidos de América;
- Comenzó a trabajar con el Departamento de Información Pública de la Secretaría de las Naciones Unidas sobre el afiche oficial del Año Internacional de las Personas de Edad, que la Asociación se había comprometido con las Naciones Unidas en financiar;
- Copatrocinó junto con la Organización Panamericana de la Salud (OPS) y HelpAge International el simposio internacional titulado “Longevidad y salud: desafío e inversión en el futuro”. En el simposio se estudió cómo la formación a lo largo de toda la vida puede influir positivamente en la salud de las futuras generaciones y de las sociedades en todo el mundo. Entre los participantes se contaban representantes de la Organización Internacional del Trabajo (OIT), en lo referente al trabajo juvenil, y del Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF), en relación con el continuo vital de niña a mujer de edad;
- Prestó apoyo de personal a la División para el Adelanto de la Mujer en relación con la reunión del grupo de expertos sobre atención a las personas de edad celebrada en Malta, a fin de asistir en la redacción del informe en diciembre de 1997.

1998**La Asociación:**

- Llevó a cabo una campaña mundial de tarjetas postales entre las personas de edad para recabar sus opiniones sobre lo que significan los derechos humanos, muy en especial vistos desde la perspectiva de una etapa posterior de la vida. La campaña de tarjetas postales sobre derechos humanos se llevó a cabo en colaboración con el Programa de las Naciones Unidas sobre el Envejecimiento en reconocimiento del cincuentenario de la Declaración de Derechos Humanos. Las fotografías que aparecían en las tarjetas postales correspondían a los principios de las Naciones Unidas en favor de las personas de edad. El folleto resultante se publicó en español, francés e inglés y se distribuyó a todos los miembros de la Comisión de Desarrollo Social, e igualmente se difundió ampliamente entre las organizaciones no gubernamentales internacionales;
- Se reunió con el Director General de la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (UNESCO) y elaboró y suscribió un memorando de entendimiento que abarcó el programa de una Cultura de Paz y la iniciativa “Formación permanente” y la colaboración de la Asociación con la UNESCO en ambas actividades. Estaba previsto que el memorando estuviera en vigor hasta el año 2000;
- Presentó al Secretario General el afiche oficial del Año Internacional de las Personas de Edad el 1º de octubre, fecha en que se inauguró oficialmente el Año. Donó 100.000 ejemplares de ese afiche al Departamento de Información Pública para su distribución en todo el mundo. La Asociación distribuyó unos 30.000 afiches a la comunidad de organizaciones no gubernamentales internacionales;
- Se encargó de publicar y difundir “Countdown to 1999”, boletín del Programa de las Naciones Unidas sobre el Envejecimiento, tradujo “Countdown to 1999” al español, francés e inglés, y distribuyó esa publicación, junto a “COALITION ‘99 UPDATE”, cuatro veces al año;
- Apoyó financieramente y por otros medios la entrada en funcionamiento del Comité Federal de los Estados Unidos sobre el Año Internacional de las Personas de Edad patrocinando a oradores procedentes de las Naciones Unidas y creando e imprimiendo el Folleto de las Naciones Unidas sobre el Envejecimiento para ser utilizado como ejemplo de una actividad de un coordinador de gobierno que podrían repetir otros gobiernos;
- Apoyó la celebración por la Red internacional de Ginebra sobre el envejecimiento del Año Internacional de las Personas de Edad e inauguró el Año en la Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra el 2 de octubre.

Otras actividades pertinentes

La Asociación Estadounidense de Jubilados ha financiado y dotado de personal a una oficina integrada por tres personas en Nueva York desde 1993 dedicada a trabajar con las Naciones Unidas y otras organizaciones no gubernamentales en actividades de la Organización relacionadas con la cuestión del envejecimiento. Desde 1992 la Asociación también ha retenido los servicios de un consultor encargado de seguir de cerca las actividades de las Naciones Unidas y de sus organismos en Ginebra.

Esos representantes, complementados con personal de las sedes, representan a la Asociación en reuniones de las Comisiones de las Naciones Unidas, conferencias internacionales, reuniones de grupos de expertos, reuniones de organismos especializados, y otras reuniones según proceda. Junto a HelpAge International, la Asociación ha venido patrocinando seminarios desde 1992 para organizaciones no gubernamentales de Europa oriental y central que se dedican a trabajar en favor de las personas de edad, lo que ha dado lugar a la creación de una red oficial de organizaciones no gubernamentales denominada Red de Europa oriental y central. Los seminarios se centran en el fomento de la capacidad y la creación de redes nacionales de organizaciones de personas de edad. La Asociación sigue participando en un grupo de organizaciones que propugnan la aprobación por los Estados Unidos de la Convención sobre la Eliminación de todas las Formas de Discriminación contra la Mujer.

Asociación Internacional de Soldados a Favor de la Paz

Funcionamiento interno de la Asociación

Organización de dos reuniones internacionales:

• Del 19 al 23 de mayo de 1995 en Lyon

Ex cascos azules de siete nacionalidades (danesa, finlandesa, francesa, británica, irlandesa, noruega y sueca) se reunieron por vez primera para tratar los temas: “Los ex cascos azules, el mantenimiento de la paz y las Naciones Unidas” y “Los medios de acción de los ex cascos azules en el plano internacional”.

• Los días 13 y 14 de septiembre de 1998 en Lyon y en Ginebra

Las delegaciones que ya se habían reunido en 1995 y las de Rusia y Ucrania se reunieron en Lyon y en Ginebra. El Canadá y Ghana enviaron cartas de apoyo a la reunión.

En Ginebra, la reunión se incorporó oficialmente en las celebraciones del cincuentenario de las operaciones de mantenimiento de la paz. El Sr. Vladimir Petrovsky, Director General de la Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra, organizó una recepción para las delegaciones y una mesa redonda, en la que participó el Sr. Laurent Attar-Bayrou, Presidente de la Asociación Internacional de Soldados a Favor de la Paz, y tres ex cascos azules de diferente nacionalidad.

Empleo

En la sede internacional de Lyon se ha creado un puesto permanente para un coordinador internacional que trabajará a tiempo completo.

Apoyo al establecimiento de asociaciones de cascos azules en Ucrania y Rusia

El 15 de julio de 1998, la asociación de cascos azules de Ucrania (Asociación de Veteranos del Mantenimiento de la Paz de Ucrania) firmó un protocolo de acuerdo con la Asociación Internacional de Soldados a Favor de la Paz, que le prestó apoyo y asistencia para que pudiera constituirse y la acogió complacida en su seno cuando se celebró la segunda reunión internacional.

En septiembre de 1998, la asociación de cascos azules de la Federación de Rusia también firmó un protocolo de acuerdo con la Asociación Internacional de Soldados a Favor de la Paz.

Contactos y gestiones para promover el establecimiento de asociaciones de cascos azules en el mundo

La Asociación Internacional se ha puesto en contacto con todas las embajadas abiertas en Francia y con las misiones permanentes ante las Naciones Unidas para animarlas a establecer asociaciones de cascos azules en sus países.

La Asociación Internacional mantiene relaciones con los cascos azules de los países en los que todavía no se ha establecido ninguna asociación, a fin de ayudarlos a vivir según su estatuto y animarlos a crear asociaciones locales. Estas gestiones han tenido éxito en Ucrania y ya se han iniciado contactos para crear otras asociaciones.

También ha mantenido contactos con cascos azules de Ghana, el Senegal, Kenya, el Pakistán, la India, Israel, el Canadá, los Estados Unidos de América, Alemania, Suiza, el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, España, Portugal, Hungría y Eslovaquia.

La Asociación Internacional publica periódicamente una revista en inglés, que distribuye entre sus miembros, las asociaciones afiliadas y el personal de mantenimiento de la paz de las Naciones Unidas. En la revista informa de las misiones de mantenimiento de la paz en curso, de acontecimientos relacionados con las Naciones Unidas, de sus propias actividades y de las de sus asociaciones afiliadas.

Diario interno

Con un boletín mensual, "S. P. I. A. Newsletter", La Asociación Internacional fortalece las relaciones con sus asociaciones afiliadas.

Relaciones con las Naciones Unidas

Asociación con los Voluntarios de las Naciones Unidas

La Asociación Internacional y los Voluntarios de las Naciones Unidas firmaron una declaración de intención. En esa declaración se prevé el intercambio de información, la asistencia para la contratación de candidatos calificados que han de ejecutar programas urgentes y la ejecución de programas de capacitación. En este contexto, la Asociación Internacional ha preparado una lista de personas que pueden ser contactadas cuando lo necesite el Programa de Voluntarios de las Naciones Unidas.

Cincuentenario de las operaciones de mantenimiento de la paz - 1998

El 14 de septiembre de 1998, la Asociación Internacional organizó una reunión de cascos azules en Ginebra. La Asociación participó en una reunión sobre las operaciones de mantenimiento de la paz, en la que estuvieron presentes el Sr. Vladimir Petrovsky, Director General de la Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra, el Sr. Ismat Kittani, Secretario General Adjunto y Representante Especial del Secretario General de las Naciones Unidas, la Sra. Susan DeSouza, de la Oficina de Coordinación de Asuntos Humanitarios, la Sra. Gastaut, del Servicio de Información de las Naciones Unidas, el Sr. Dimitri Borodinov, representante de la Asociación de Cascos Azules de Ucrania, el Sr. Walter Meijer, representante de la Asociación de Cascos Azules de Suecia, y siete cascos azules de Noruega, Dinamarca, Rusia, Irlanda, Finlandia y Ghana.

Participación en el acto de bienvenida al Sr. Boutros Boutros-Ghali en Lyon

En 1997, la Asociación Internacional participó, con la ciudad de Lyon y el *Institut des Hautes Etudes de la Défense Nationale*, en un acto organizado en Lyon para dar la bienvenida al Sr. Boutros Boutros-Ghali, ex Secretario General de las Naciones Unidas.

Participación en la organización de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo (UNCTAD) en Lyon

En noviembre de 1998, la Asociación Internacional promovió las relaciones entre la ciudad de Lyon y la UNCTAD; recibió camiones y montó una caseta en la entrada de la Conferencia para que la Librería de las Naciones Unidas pudiera vender libros.

Participación en el recibimiento del Grupo de los 7 en Lyon

Cuando el Grupo de los 7 llegó a Lyon, la Asociación Internacional ayudó a montar una exposición sobre las Naciones Unidas.

Visita a Nueva York

La Asociación Internacional organizó un viaje de una semana a la Sede de las Naciones Unidas, donde se reunió con el Subsecretario General de Operaciones de Mantenimiento de la Paz, el Subsecretario General de Asuntos Humanitarios y representantes del Secretario General.

Visitas a Ginebra

Los miembros de la Oficina y de la Asociación Internacional han organizado numerosas visitas a la Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra.

Actividades humanitarias

Una escuela en Camboya

Del 21 de agosto al 1° de octubre de 1995, los miembros de la Asociación Internacional construyeron tres aulas en Svayrieng, las cuales debían albergar a 1.500 alumnos porque otras 20 aulas habían sido destruidas o habían quedado inservibles. Después de regresar a Francia, la Asociación organizó una exposición de fotografías a fin de informar a la población francesa de los problemas encontrados en Camboya. Esa misión tuvo un presupuesto de 15.000 dólares de los EE.UU., procedentes de subvenciones públicas y donativos de particulares.

Operación 100 kilómetros hacia la paz

En el invierno de 1995, la Asociación envió cinco camiones con 38 toneladas de alimentos y material a Jablanica, en Bosnia. Entregó 1.000 libros a una biblioteca de Sarajevo. También organizó otros cinco viajes para llevar víveres y materiales a Bosnia.

Paquetes para los soldados de la paz

Con la operación “Un paquete para un soldado de la paz”, durante las fiestas de fin de año se enviaron 15.000 paquetes a los cascos azules destinados a Bosnia y el Líbano. Esta operación se financia todos los años con donativos de particulares, empresas y asociaciones. Los paquetes contienen productos de los países de los soldados y objetos de la Asociación.

Sección de desminado de la Asociación Internacional de Soldados a Favor de la Paz

En abril de 1996, la Asociación Internacional creó una sección especializada en cuestiones de desminado.

Organización de equipos de desminado

La Sección de desminado de la Asociación Internacional ha preparado una lista de personas competentes dispuestas a participar en misiones especiales de desminado. Estos equipos están integrados por soldados de las operaciones de mantenimiento de la paz en sus países respectivos o por ex cascos azules que ya han participado en operaciones de mantenimiento de la paz.

Conferencias

La Sección de desminado de la Asociación Internacional ha preparado una lista de expertos dispuestos a intervenir en todas las conferencias internacionales sobre cuestiones relacionadas con el desminado. La sección ha asistido a un gran número de conferencias organizadas por las Naciones Unidas, especialmente en Ginebra en 1995 y en Viena en 1996.

Elaboración de técnicas de desminado

La sección de minas ha redactado un folleto de unas 50 páginas sobre actividades de información y desminado al servicio de la paz y también ha publicado un manual teórico sobre el desminado.

Actividades de información al público

La Asociación Internacional montó casetas de información al público en Deauville en 1997, en Zurich en 1998 y en el Salón Uniterre de Lyon todos los años. En estas casetas se exponen fotografías, fotos y planos explicativos de las minas y sus peligros, y también se demuestran técnicas de desminado.

Proyecto para crear una escuela de desminado y seguridad de las actividades humanitarias y de mantenimiento de la paz

Con la experiencia adquirida en el terreno, en las misiones de las Naciones Unidas o en las actividades de la Asociación Internacional, los miembros de la Asociación han detectado problemas importantes:

- Los equipos de desminado organizados por los varios ejércitos nacionales no son equipos unificados. Debido a la distinta nacionalidad de los miembros de los equipos, la coordinación de las actividades de las Naciones Unidas se complica enormemente y a veces es ineficaz e incluso peligrosa.
- Es lamentable que no se tomen en consideración las experiencias de todos para mejorar los métodos de desminado.
- También se plantean problemas en relación con las técnicas de mantenimiento de la paz y la seguridad en el terreno.

Un proyecto de este tipo contribuirá a aplicar los principios de la Carta de las Naciones Unidas, en particular en relación con el establecimiento de un ejército permanente de la Organización.

Centro de enseñanza

El papel de ese centro será enseñar técnicas de desminado y seguridad de las actividades humanitarias y mantenimiento de la paz. El Centro capacitará a civiles que hayan demostrado aptitud en estos trabajos, a representantes de organizaciones internacionales, a altos funcionarios nacionales e internacionales y a militares en el marco de acuerdo de cooperación con las Naciones Unidas. El Centro podrá descentralizar sus actividades en zonas afectadas por conflictos graves que cuenten con una presencia de la comunidad internacional.

Centro de investigación y documentación

Convendría crear un centro de investigación para recoger las experiencias de todos y adoptar un método unificado.

Daytop Village Foundation

(Reconocida como entidad de carácter consultivo especial en 1991)

Objetivos y finalidades de la organización

Daytop Village Foundation fue establecida en respuesta a múltiples peticiones de asistencia técnica para el diseño y la ejecución de programas de tratamiento adaptados a culturas destinatarias particulares. Su interés son los aspectos de la salud física y psicológica relacionados con el uso indebido de drogas y sustancias. Sus proyectos internacionales están orientados por lo general al mejoramiento de la calidad de la vida humana mediante la educación, la prevención y los programas de tratamiento eficaces. Esto se logra mediante la impartición de capacitación y prestación de asistencia técnica para ayudar a desarrollar las aptitudes y capacidad de las personas para resolver sus propios problemas y, en definitiva, recuperar el control sobre sus propias vidas y su desarrollo. Hasta la fecha, Daytop ha prestado asistencia para el establecimiento de programas de tratamiento en más de 55 países.

a) La reunión de información y conocimientos en los países interesados, haciendo hincapié en la recepción nacional sobre los jóvenes y el problema de eliminar los desórdenes (principalmente el uso indebido de sustancias, el abandono de jóvenes, la delincuencia y la violencia). Esto abarca toda la extensión e intensidad del problema, las actuales respuestas de la sociedad al problema, incluidos la legislación, la justicia penal y los remedios sociales y sanitarios, así como las actividades de prevención. La evaluación del país incluye la identificación de los líderes responsables de resolver los problemas; abarca un inventario circunspecto de las actividades de tratamiento y prevención existentes; y, por último, reúne oportunamente datos sobre fuentes de financiación para la programación de las medidas, a nivel nacional o internacional;

b) La formulación de una estrategia de comunidades terapéuticas en las naciones interesadas, haciendo hincapié en el cultivo de vínculos prometedores con líderes potenciales, así como la orientación de los contactos disponibles en la red civil y profesional;

c) La programación de cursos prácticos de capacitación en métodos de comunidades terapéuticas para especialistas en salud mental, bienestar social, tratamiento de la drogadicción y el alcoholismo, el cuidado de la salud, la corrección y la educación. El objetivo de cada curso práctico es proporcionar a los participantes conceptos, métodos y aptitudes que puedan emplear directamente en sus entornos de trabajo y sistemas conexos;

d) La programación de simposios en el componente de capacitación de Daytop International en Nueva York. Esta capacitación ha demostrado ser la más eficaz dado que ofrece una exposición cuidadosamente concebida y equilibrada a las dimensiones didácticas y vivenciales de la comunidad terapéutica;

e) La adaptación del modelo de comunidades terapéuticas para su aplicación en las cárceles de Asia y Sudamérica;

f) La elaboración de programas en Sudamérica y en Asia para resolver el problema de los niños de la calle;

g) En la esfera de la salud, la elaboración de programas para resolver problemas del síndrome de la inmunodeficiencia adquirida mediante sistemas de prevención y apoyo.

Participación en las reuniones del Consejo Económico y Social y de las Naciones Unidas

1995	Viena:	Comisión de Estupefacientes
	Nueva York:	Consejo Económico y Social
	Nueva York:	Asamblea General
1996	Viena:	Comisión de Estupefacientes
	Nueva York:	Consejo Económico y Social
	Nueva York:	Asamblea General
1997	Viena:	Comisión de Estupefacientes
	Nueva York:	Consejo Económico y Social
	Nueva York:	Período extraordinario de sesiones sobre el problema mundial de las drogas
	Nueva York:	Asamblea General
1998	Viena:	Comisión de Estupefacientes
	Nueva York:	Consejo Económico y Social
	Nueva York:	Asamblea General

Cooperación con programas, órganos y organismos especializados de las Naciones Unidas

Daytop participa en reuniones mensuales junto al Comité de Organizaciones no Gubernamentales sobre Estupefacientes y Abuso de Drogas de las Naciones Unidas a fin de compartir información y trazar planes para elaborar programas eficaces centrados en los jóvenes. Cada año Daytop observa el Día internacional de la lucha contra el uso indebido y el tráfico ilícito de drogas, mientras que las organizaciones integrantes están representadas en dicho Comité por intermedio de los programas de concienciación de organizaciones a niveles nacional e internacional. El representante de Daytop ante las Naciones Unidas es actualmente vicepresidente del Comité de Organizaciones no Gubernamentales sobre Estupefacientes y Abuso de Drogas de las Naciones Unidas, que otorga representación de grupo de trabajo. Daytop colabora estrechamente con las Naciones Unidas y sus órganos respectivos, el Plan Colombo y gobiernos extranjeros en la solución de los problemas de los jóvenes de todo el mundo.

De 1995 a 1998 Daytop acogió a un total de 200 visitantes internacionales y otorgó becas a 115 trabajadores sociales procedentes del sector privado, a trabajadores de la medicina y a funcionarios gubernamentales procedentes de Alemania, Albania, la Argentina, el Brasil, Chile, China, Colombia, Dominica, Egipto, España,

Filipinas, Guyana, Hong Kong, la India, Israel, Jamaica, Malasia, México, Nepal, el Pakistán, Papua Nueva Guinea, el Perú, Polonia, el Reino Unido, Singapur, Sri Lanka, Suecia, Tailandia y el Uruguay.

Daytop también ha recibido visitas del Viceministro del Interior de Malasia, el Viceprimer Ministro de Tailandia, el Ministro de Salud de Suecia, el Gobernador de Yala (Tailandia) y el Cónsul General del Gobierno Real de Tailandia.

El programa de capacitación *in situ* abarca las siguientes esferas: prevención de enfermedades transmisibles, prevención del uso indebido de sustancias, reseña emocional/psicológica del tratamiento de la toxicomanía, reingreso/atención post tratamiento, aptitudes vocacionales y sociales y gestión de conductas. Daytop también presta asistencia técnica permanente a los organismos gubernamentales y la sociedad civil en el extranjero para el tratamiento y rehabilitación efectivos de los toxicómanos, la rehabilitación de presos y la elaboración de programas de tratamiento para jóvenes delincuentes y otros grupos de alto riesgo.

En los cuatro últimos años, Daytop ha llevado a cabo 75 programas internacionales de capacitación in situ para 4.000 trabajadores sociales, trabajadores de la medicina, funcionarios de tribunales de menores y de la familia, funcionarios penitenciarios, funcionarios de los ministerios de salud pública y diversos funcionarios gubernamentales de la Federación de Rusia, Sudáfrica, Trinidad y Tabago, Tailandia, Viet Nam, la República Democrática Popular Lao, el Japón, la República de Corea, el Pakistán, China, Singapur, el Ecuador y el Perú.

HelpAge International

(Reconocida como entidad de carácter consultivo general en 1995)

Objetivos y finalidades de la organización

HelpAge International es una red mundial de organizaciones sin fines de lucro que tiene por misión trabajar con personas discapacitadas de edad, y en favor de ellas, en todo el mundo a fin de lograr que mejore de manera duradera la calidad de sus vidas.

HelpAge International se propone desarrollar su red de organizaciones de alcance mundial trabajando con personas de edad y en favor de éstas; prestar asistencia a las personas de edad a fin de que puedan desarrollarse plenamente al máximo de su capacidad; prestar ayuda directa a las personas de edad que se han hecho vulnerables a causa de la discriminación, los conflictos o los desastres naturales; y crear conciencia pública sobre las cuestiones relacionadas con el envejecimiento.

En el período que abarca el informe (1995-1998) la composición de HelpAge International aumentó de 44 miembros plenos y asociados a 57 miembros plenos y asociados y 2 miembros institucionales. Las fuentes de financiación en ese período no han variado en lo fundamental. Help the Aged (Reino Unido), el Gobierno del Reino Unido (por conducto de la Dirección de Desarrollo de Ultramar) y la Unión Europea han sido los tres donantes más importantes de la organización, al proporcionar más del 80% de sus ingresos.

Entre las afiliaciones a organizaciones no gubernamentales internacionales reconocidas también como entidades de carácter consultivo se contaban las siguientes: en el período de que se informa HelpAge International estuvo afiliada al Consejo Internacional de Bienestar Social, al tiempo que la Asociación Estadounidense de Jubilados fue miembro de HelpAge International.

En el período que abarca el informe HelpAge International realizó las siguientes actividades con órganos y organismos especializados de las Naciones Unidas:

Se prestó asistencia a la Comisión Económica y Social para Asia y el Pacífico (CESPA) mediante la colaboración en la organización de un seminario para los países de la cuenca del Mekong (Bangkok, 1997) y en la investigación y preparación de varias publicaciones, incluidas *Annotated Bibliography on Policy and Programme Issues in the Field of Ageing* (ST/ESCAP/1708), publicada en 1996; *International and Regional Mandates on Ageing* (ST/ESCAP/1807), publicada en 1997; *Lifelong Preparation for Old Age in Asia and the Pacific* (ST/ESCAP/1684), publicada en 1996.

Se prestó asistencia a la Organización Mundial de la Salud (OMS) mediante la publicación y distribución de "Ageing in Africa" (Envejecimiento en África), publicada en 1997. Se facilitó material sobre las personas de edad al Fondo de Población de las Naciones Unidas con miras a la publicación de su informe Estado de la Población Mundial 1998 titulado "Las nuevas generaciones".

En el plano del trabajo operacional, en el período que abarca el informe HelpAge International colaboró con la Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados en la prestación de asistencia de socorro en Tanzania, los Balcanes y Camboya. En 1996 se organizó un curso práctico sobre el virus de la inmunodeficiencia humana y el síndrome de inmunodeficiencia adquirida

(VIH/SIDA) con la colaboración del proyecto de Control y Prevención contra la Infección por el VIH/SIDA de Bangkok y la participación de la OMS.

Se prestó asistencia al Programa de las Naciones Unidas sobre Envejecimiento y Salud en sus preparativos del Año Internacional de las Personas de Edad (1999).

HelpAge International participó en la reunión del grupo de expertos sobre el desafío del envejecimiento de las poblaciones del mundo desarrollado, organizado por el Instituto Internacional de las Naciones Unidas sobre el Envejecimiento en Malta en 1995, y contribuyó aportaciones al informe (INIA, 1996).

Sociedad para el Estudio Psicológico de las Cuestiones Sociales

(Reconocida como entidad de carácter consultivo especial en 1991)

Introducción

La Sociedad para el Estudio Psicológico de las Cuestiones Sociales es una organización no gubernamental internacional integrada por unos 3.500 psicólogos y especialistas en ciencias sociales que comparten un interés común por la investigación, la educación, las normas públicas y la promoción de los aspectos psicológicos de importantes cuestiones sociales. Se constituyó en 1936 en una sociedad independiente y es la División 9 de la American Psychological Association (APA). La Sociedad intenta precisar la teoría y la práctica relativas a los problemas humanos en grupos y comunidades y en los planos nacional e internacional. Intenta lograr este objetivo organizando conferencias, concediendo subvenciones y becas, y publicando *The Journal of Social Issues*, *The Social Psychology Application to Social Issues*, diversos libros patrocinados por la Sociedad y su boletín *SPSSI Newsletter*.

Entre 1995 y 1998, la Sociedad mantuvo el número de miembros internacionales, así como la representación internacional en su Consejo de Administración. Brindó la oportunidad de asociarse gratuitamente a profesores y estudiantes de otros países, en particular de los países en desarrollo o con economías en transición. En el período abarcado por el presente informe cuadrienal no hubo cambios importantes en las fuentes de financiación de la Sociedad, aunque han aumentado sus ingresos.

Además de haber sido reconocida como entidad de carácter consultivo por el Consejo Económico y Social, la Sociedad también ha sido reconocida como entidad de carácter consultivo por el Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF) y el Departamento de Información Pública (DIP) de las Naciones Unidas. Aunque es miembro de la Conferencia de organizaciones no gubernamentales reconocidas como entidades consultivas por el Consejo Económico y Social, no está afiliada a ninguna organización reconocida como entidad consultiva por el Consejo. La Sociedad coopera con diversas organizaciones no gubernamentales y con colaboradores de las Naciones Unidas en la detección de problemas internacionales nuevos y persistentes, a los que aplica los principios y las conclusiones de las ciencias sociales que pueden contribuir a la formulación y aplicación de programas y políticas públicas eficaces. La Sociedad también estudia formas de acercar los trabajos de los especialistas en ciencias sociales y de los representantes del sistema de las Naciones Unidas, ofreciendo oportunidades para el diálogo que puedan esclarecer y beneficiar ambas perspectivas.

Participación en el Consejo Económico y Social, sus órganos subsidiarios y conferencias

Conferencias mundiales/conmemoraciones

Entre 1995 y 1998, la Sociedad participó activamente en los preparativos de la Cumbre Mundial sobre Desarrollo Social (1995), la Cuarta Conferencia Mundial sobre la Mujer (1995), la Conferencia sobre el establecimiento de una corte penal

internacional (1997) y el Año Internacional de las Personas de Edad (1999). Un representante de la Sociedad también participó en Hábitat II (1996), celebrada en Estambul. En cooperación con diversos comités de organizaciones no gubernamentales (relacionadas con el UNICEF y sobre la Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer, los derechos humanos, la prevención del delito y la justicia penal, el desarrollo sostenible y los pueblos indígenas) la Sociedad llevó a cabo las siguientes actividades para formular políticas e informar al público: 1) redactó, editó y patrocinó documentos de posición y proyectos de recomendaciones para influenciar la redacción de los documentos normativos de las Naciones Unidas; 2) ejecutó programas para informar al público acerca de las convenciones de las Naciones Unidas y cuestiones conexas; y 3) organizó actividades de asesoramiento y promoción para representantes de los organismos de las Naciones Unidas y miembros del cuerpo diplomático encargados de vigilar y apoyar la aplicación de las convenciones y los planes de acción de las Naciones Unidas.

Comisiones de las Naciones Unidas

Los representantes de la Sociedad siguieron de una forma activa y constante los trabajos de algunas comisiones de las Naciones Unidas, en particular la Comisión de Desarrollo Social, la Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer y la Comisión sobre el Desarrollo Sostenible. En este contexto, la Sociedad procuró contribuir a evaluar los progresos logrados en la aplicación de las recomendaciones de diversas conferencias mundiales y determinar estrategias eficaces para afrontar nuevas cuestiones. Además de redactar y distribuir declaraciones de posición y de patrocinar mesas redondas sobre diversas cuestiones, los representantes de la Sociedad fueron seleccionados para formular breves declaraciones ante los delegados de los gobiernos, en representación de grupos internacionales sobre el envejecimiento, la violencia contra la mujer y la salud mental.

Cooperación con los programas, los órganos y los organismos especializados de las Naciones Unidas

Departamento de Información Pública de las Naciones Unidas

Los representantes de la Sociedad asisten regularmente a las reuniones semanales DIP/ONG e intervienen en las reuniones de información que se organizan en colaboración con el Comité de organizaciones no gubernamentales sobre la condición jurídica y social de la mujer y el Comité de Organizaciones no Gubernamentales sobre Salud Mental. La Sociedad ha participado regularmente en las conferencias anuales DIP/ONG.

Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia

La Sociedad continúa apoyando a los niños con la actuación de sus representantes en la Junta del Comité de organizaciones no gubernamentales relacionadas con el UNICEF y con las relaciones consultivas que mantiene con diversas oficinas del UNICEF, en particular la Sección de Cuestiones de Género y Colaboración en materia de Programas de la División de Programas. La Sociedad dirige el grupo de trabajo sobre los derechos del niño, establecido por el Comité de organizaciones no gubernamentales relacionadas con el UNICEF. En 1998, a fin de conmemorar el cincuentenario de la Declaración Universal de Derechos Humanos, ese grupo de trabajo

empezó a ejecutar un proyecto para investigar y promover la participación en los informes nacionales sobre el respeto por los derechos del niño en los países, y para difundir esos informes. La Sociedad participó en otros dos grupos de trabajo del Comité de organizaciones no gubernamentales relacionadas con el UNICEF: Red Internacional sobre niñas y los niños y los conflictos armados.

División para el Adelanto de la Mujer

Al participar activamente en las actividades pedagógicas y de información del Comité de organizaciones no gubernamentales sobre la condición jurídica y social de la mujer antes y después de la Conferencia de Beijing, que tuvo lugar en 1995, la Sociedad celebró consultas con los representantes de la División para el Adelanto de la Mujer de la Secretaría de las Naciones Unidas. Por invitación de la División, un representante de la Sociedad participó como observador en la reunión del grupo de expertos de las Naciones Unidas sobre las adolescentes y sus derechos, que se celebró en Addis Abeba (Etiopía) en octubre de 1997. El informe preparado en esa reunión se presentó como parte del material de antecedentes que la Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer utilizó en su período de sesiones de marzo de 1998 para formular recomendaciones sobre formas de mejorar las condiciones de las niñas.

Organización Mundial de la Salud

La Sociedad actuó como junta del nuevo Comité de Organizaciones no Gubernamentales sobre Salud Mental, establecido en 1997, y colaboró con los representantes de la Organización Mundial de la Salud (OMS) en Nueva York y Ginebra a fin de incorporar el examen de cuestiones relacionadas con el bienestar psicosocial y la salud mental en los programas de las Naciones Unidas. La Sociedad colaboró con el Comité de Organizaciones no Gubernamentales sobre Salud Mental para promover la inclusión de las cuestiones relacionadas con la salud mental en otras más amplias, como las relativas a grupos vulnerables, los derechos humanos, la pobreza, la violencia, los refugiados y el uso indebido de drogas, que examina el Comité de las Naciones Unidas para la Eliminación de la Discriminación contra la Mujer.

Otras actividades pertinentes

Medidas adoptadas para aplicar las resoluciones de las Naciones Unidas

En general, las actividades que la Sociedad lleva a cabo en las Naciones Unidas se basan en la Declaración Universal de Derechos Humanos y, en especial, en los siguientes instrumentos: la Convención sobre los Derechos del Niño, la Convención sobre la eliminación de todas las formas de discriminación contra la mujer, la Declaración sobre la eliminación de la violencia contra la mujer y los planes de acción aprobados en las conferencias internacionales de las Naciones Unidas. La Sociedad colaboró con otras organizaciones no gubernamentales para promover la aplicación de los protocolos facultativos de la Convención sobre los derechos del niño (relativos a la participación de los niños en los conflictos armados y a la venta de niños, la prostitución infantil y la utilización de niños en la pornografía).

Consultas y cooperación con los funcionarios de la Secretaría de las Naciones Unidas

Teniendo en cuenta el programa de trabajo esbozado en el Programa 21 y la Cumbre para la Tierra en agosto de 1995, la Sociedad celebró consultas con representantes del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente (PNUMA), el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD) y el antiguo Departamento de Información Económica y Social y Análisis de Políticas sobre posibles contribuciones de las ciencias sociales a la elaboración de indicadores del desarrollo humano y sistemas de alerta temprana. Las actas de las consultas se publicaron en el boletín de la Sociedad y se distribuyeron en el DIP.

En 1996, la Sociedad examinó el informe de la Relatora Especial sobre la violencia contra la mujer (E/CN.4/1995/42). Aunque consideraron favorablemente el informe, los representantes especializados en la reforma social, la violencia social y sus consecuencias, el tratamiento de las víctimas de malos tratos, las actuaciones policiales, los contextos culturales y el desarrollo de la familia, hicieron sugerencias para la formulación y aplicación de políticas. Después se envió el examen a funcionarios de la Secretaría de las Naciones Unidas, a organismos especializados y a varias misiones de las Naciones Unidas y organizaciones no gubernamentales que se ocupan de cuestiones de interés para la mujer, los niños, la juventud, la familia, los derechos humanos, el derecho y la salud mental.

Otras actividades consultivas y sustantivas

La Sociedad informó periódicamente a las Naciones Unidas acerca de sus actividades por medio de su boletín. También siguió integrando el programa de las Naciones Unidas en las reuniones de las organizaciones nacionales e internacionales de psicólogos. Por ejemplo, en agosto de 1995, el Secretario General de la Cumbre Mundial sobre Desarrollo Social, Excelentísimo Señor Embajador Juan Somavía de Chile, participó en un día de actos de la convención anual de la American Psychological Association en Nueva York, incluso en diálogos sobre cuestiones fundamentales de la Cumbre Social. En 1998, Patricia Licuanan, ex Presidenta de la Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer, pronunció dos discursos: uno sobre la Cuarta Conferencia Mundial sobre la Mujer celebrada en 1995 y otro sobre la contribución de los psicólogos al cambio social. La Sociedad contribuyó a elaborar con la American Psychological Association/Canadian Psychological Association una iniciativa sobre los conflictos etnopolíticos, a fin de promover la investigación y la capacitación con respecto a las causas y las soluciones de las guerras etnopolíticas. Con objeto de preparar una publicación sobre este tema, se organizó un simposio internacional en Derry, Irlanda del Norte, en junio y julio de 1998, que se celebró en la sede de la Iniciativa sobre la solución de conflictos y el origen étnico, de la Universidad de Ulster. La Sociedad también contribuyó a un número especial publicado en 1998, *Peace & Conflict: Journal of Peace Psychology*, relativo al estudio sobre la mitigación de los efectos de los conflictos armados en los niños, preparado por la Sra. Graça Machel.